

Anlage "6"

Allegato "6"

Bereiche für die vertikale Mobilität

Aree per la mobilità verticale

Bereich A): Arbeiter und technisches Personal:

Area A): Personale tecnico / operaio:

Zugehörigkeitsberufsbilder:

1. Einfaches Reinigungspersonal
2. Qualifiziertes Reinigungspersonal/ Heimgehilfe
3. Einfacher Arbeiter
4. Schuldiener/Diener
5. Hausmeister/Portier
6. Ausgeher/Bote
7. Fahrer kleiner Fahrzeuge
8. Wart in Kulturgütern
9. Qualifizierter Arbeiter
- 9 bis. Hilfsmagazinär
10. Bestatter
11. Schuldiener mit Instandhaltungsarbeiten
12. Hausmeister mit Instandhaltungsarbeiten
13. Qualifizierter Koch
14. Hilfskoch
15. Spezialisierter Arbeiter
- 15 bis Spezialisierter Arbeiter – Wärter von Heizungsanlagen
16. Fahrer für Totentransporte
17. Friedhofswärter
18. Fahrer für Personentransporte

19. Spezialisierter Koch
21. Fahrer schwerer Fahrzeuge
22. Verkäufer in Apotheken
27. Magazinär
28. Hochspezialisierter Arbeiter
34. Technischer Zeichner
40. Chefkoch
44. Technischer Assistent/Zeichner mit Reifediplom/ Geometer
50. EDV Programmierer
54. Klärmeister
56. Geometer mit Berufsbefähigung

57. Fachingenieur mit Berufsbefähigung

60. EDV Fachkraft mit Diplom über ein mindestens zweijähriges Universitätsstudium
73. Funktionär im technischen Bereich
74. EDV Programmanalytiker
75. EDV Systemanalytiker

Profili professionali di appartenenza:

1. Addetto alle pulizie semplice
2. Addetto alle pulizie qualificato/inserviente
3. Operaio generico
4. Bidello
5. Custode/Portiere
6. Usciere
7. Autista di autovetture e autocarri leggeri
8. Ausiliario ai beni culturali
9. Operaio qualificato
- 9 bis. Aiuto magazziniere
10. Necroforo fossore
11. Bidello manutentore
12. Custode manutentore
13. Cuoco qualificato
14. Aiuto cuoco
15. Operaio specializzato
- 15 bis Operaio specializzato – conduttore di impianti termici
16. Autista necroforo
17. Custode del cimitero
18. Autista con responsabilità di trasporto di persone
19. Cuoco specializzato
21. Autista di mezzi pesanti o macchine operatrici
22. Commesso di farmacia
27. Magazziniere
28. Operaio altamente specializzato
34. Disegnatore
40. Capo cuoco
44. Assistente tecnico/ disegnatore con diploma /geometra
50. Programmatore C.E.D.:
54. Capo impianto di depurazione
56. Geometra con abilitazione all'esercizio della professione
57. Perito industriale con abilitazione all'esercizio della professione
60. Assistente informatico con diploma di studi universitari almeno biennali
73. Funzionario tecnico
74. Analista programmatore
75. Analista di sistema

Bereich B): Personal der Sozialdienste

Zugehörigkeitsberufsbilder:

- 20. Pflegehelfer
- 20 bis. Sozialhilfekraft
- 29. Masseur/Heilmasseur
- 35 bis. Einfacher Krankenpfleger
- 36. Kinderassistentin
- 37. Betreuer für Menschen mit Behinderung
- 38. Sozialbetreuer
- 39. Freizeitgestalter/Tagesbegleiter
- 41. Altenpfleger und Familienhelfer
- 42. Hauswirtschafterin
- 47. Diplomierte Kinderbetreuerin
- 50 bis. Behindertenerzieher (Auslaufberufsbild)
- 51. Arbeitserzieher
- 52. Alten- und Pflegeheimseelsorger

- 53. Fachkraft für soziale Dienste
- 61. Behindertenerzieher
- 61 bis. Erzieher
- 62. Heim- und Jugenderzieher
- 63. Sozialpädagoge
- 64. Berufskrankenpfleger
- 65. Logopäde
- 66. Physiotherapeut
- 67. Ergotherapeut
- 68. Podologe
- 69. Sozialassistent
- 71. Fachkraft für Diätetik
- 79. Soziologe/Pädagoge

Bereich C): Verwaltungspersonal:

Zugehörigkeitsberufsbilder:

- 23. Polizeihilfskraft
- 24. Telefonist
- 25. Bürogehilfe auch mit Aufgaben der Anwendung von EDV-Programmen
- 26. Gemeindediener

- 30. Erhebungsbeamter
- 31. Verwaltungsbeamter auch mit Aufgaben der Anwendung von EDV-Programmen
- 32. Gemeinde- und Lebensmittelpolizist
- 35. Zustellbeamter mit Beamtenfunktion

Area B) Personale del settore sociale:

Profili professionali di appartenenza:

- 20. Operatore socio sanitario
- 20 bis. Ausiliario socio-assistenziale
- 29. Massaggiatore/massofisioterapista
- 35 bis. Infermiere generico
- 36. Assistente all'infanzia
- 37. Assistente per soggetti portatori di handicap
- 38. Operatore socio - assistenziale
- 39. Assistente per le attività diurne
- 41. Assistente geriatrico ed assistenziale
- 42. Assistente di economia domestica
- 47. Assistente all'infanzia diplomata
- 50 bis. Educatore per soggetti con handicap (profilo ad esaurimento)
- 51. Educatore al lavoro
- 52. Assitente per il servizio spirituale in residenze per anziani
- 53. Tecnico di servizi sociali
- 61. Educatore per soggetti con handicap
- 61 bis. Educatore
- 62. Educatore in convitto e servizio giovani
- 63. Educatore sociale
- 64. Infermiere professionale
- 65. Logopedista
- 66. Fisioterapista
- 67. Terapista occupazionale
- 68. Podologo
- 69. Assistente sociale
- 71. Dietista in residenze per anziani
- 79. Operatore laureato in scienze sociali

Area C): Personale amministrativo:

Profili professionali di appartenenza:

- 23. Agente di polizia ausiliaria
- 24. Centralinista
- 25. Coadiutore anche con mansioni di applicazione dell'informatica
- 26. Messo comunale
- 30. Agente accertatore
- 31. Operatore amministrativo anche con funzioni di utilizzo di programmi C.E.
- 32. Vigile urbano ed annonario
- 35. Messo con funzioni di operatore amministrativo

43. Verwaltungsassistent	43. Assistente amministrativo
45. Inspektor der Gemeindepolizei	45. Ispettore di polizia municipale ed annonaria
46. Bibliothekar	46. Bibliotecario
48. Umweltberater	48. Consulente ambientale
49. Sekretär des Begräbnisdienstes (Gem. über 30.000 Ew.)	49. Segretario del servizio onoranze funebri (Comuni oltre 30.000 ab.)
55. Bibliothekar mit Diplom	55. Bibliotecario diplomato con abilitazione
58. Verwaltungsassistent mit Diplom über ein mindestens zweijähriges Universitätsstudium	58. Assistente amministrativo con diploma di studi universitari almeno biennali
59. Funktionär der Gemeinde- und Lebensmittelpolizei	59. Funzionario di polizia municipale ed annonaria
70. Funktionär der Verwaltung Diplom über ein mindestens dreijähriges Universitätsstudium	70. Funzionario amministrativo con diploma di studi universitari almeno triennali
72. Funktionär der Verwaltung oder des Rechnungswesens	72. Funzionario amministrativo o contabile
73. Funktionär im technischen Bereich	73. Funzionario tecnico
76. Funktionär der Gemeindepolizei	76. Funzionario di polizia municipale
77. Übersetzer	77. Traduttore
78. Direktor von Seniorenwohnheimen	78. Direttore di residenze per anziani